

SZÉKELYFÖLD

Politikai, közgazdasági, társadalmi és szépirodalmi hirlap.

A kézdivásárhelyi városi és vidéki vadász-egyesület hivatalos közlönye.

Megjelenik hetenkint kétszer: **csütörtökön és vasárnap.**
Előfizetési árak: egész évre 5 frt, félévre 2 frt 50 kr, negyedévre 1 fr 20 kr. — Egyenlő száma ára 5 kr. Községek, tanítók, iparosok és egyesületek, melyek egyenként, ha előfizetnek, 4 frtért kapják a lapot.

Felelős szerkesztő: **Dobay János.**

Kiadó-tulajdonos: **Ifj. Jancsó Mózes.**

A lap szellemi részét illető közlemények, a szerkesztőséghez (Dobay János Kézdi-Vásárhelytől) intézendők.
Kiadóhivatal: K.-Vásárhelytől az ifj. Jancsó Mózes könyvnyomdájában, hová a hirdetések s előfizetési pénzek küldendők.

Magas politika.

Interpellációs nap volt ma a képviselőházban s az az érdeklődés, melyre a közvélemény ezidéig a magas politika iránt képes, a mai ülésre koncentrált, melyben b. Bánffy miniszterelnök a monarchia külpolitikájára vonatkozó egész sor interpellációra válaszolt. Minden irányban, a keleti háború színhelyén végbemenő fejlemények minden fázisára vonatkozólag és az ezekkel összeköttetésben álló összes események tárgyában kért felvilágosítást a parlamenti ellenzék három interpelláló szónoka és kivánságuknak b. Bánffy a legfényesebben és kimerítő módon tökéletesen megfelelt. Sőt többet tett ennél; terjedelmes képét adta a jelen helyzetnek s felvilágosította a közvéleményt az európai államok koncertjének különösen legközelebbi tervei felől. Hogy báró Bánffy a hármasszövetségről és királyunk pétervári utazásáról fentartás nélkül és minden kételyt kizáró módon nyilatkozott, ezt még nagyobb érdemül kivánjuk neki betudni. Nem csupán Magyarország, egész Európa várta ezeket a tökéletesen megnyugtató nyilatkozatokat, — írja a „Pester Correspondenz“ — és bizonyítván a legnagyobb köszönettel fogja azokat honorálni.

Mindenekelőtt világos, hogy Keleten a béke megkötése Európa kezeiben van. És ha nem sikerült is a hatalmaknak a kitörését megadályozni, egyesült fárado-

zásaiknak mindenestre sikerült azt a legközelebbi érdekelt államokra lokálizálni. — A hatalmak kezdettől fogva a status quo és Kréta autonómiájának, török szuverenitás alatt, álláspontján álltak. — Ettől az állásponttól az európai koncert soha egy hajszálnyira sem tért el és a békét is e szempontok figyelembe vétele mellett fogják megkötni.

Oroszország a Keleten nem törekedett más czélokra, mint a nyugalom, biztosság és rendezett viszonyok fentartására, melyek az osztrák-magyar konzervatív keleti politikának is egyetlen szubsztrátumát képezik. A politikai czéloknak ez az összhangzása nemcsak lehetségessé tette Oroszország együttműködését Ausztria-Magyarországgal, hanem kívánatosá, sőt szükségessé is. A császár kitűnő, barátságos előzékenysége és az a kiválóan fényes fogadtatás, melyben királyunk Pétervárot részeseült, nagyban előmozdította ezeket a politikai sikereket s ez az eredmény az azóta híressé lett felköszöntőkben és gróf Murawiew jegyzékében is egész világosan napfényre jutott és a Balkán államoknál sem enged kétséget felmerülni a két nagyhatalom egyetértése felől.

Ami ama követezetéseket illeti, melyeket a pétervári entente alkalmából a hármasszövetségre vonnak, egész határozottan hangsúlyozta b. Bánffy, hogy a hármasszövetség nem holmi változó alkotás,

melyet impressziók és napi események átterálhatnak. A hármasszövetség nem rövid életű, alapja nem változó. Külpolitikája a béke fentartására és biztosítására van irányítva és épen ezért nem lehet kizártnak tekinteni a bizalmas viszonyt más, a hármasszövetségen kívül álló, békés érzelmi hatalmakhoz. Ha a háborút nem lehetett is meg nem történné tenni, annak lokálizálását és korlátozását kizárólag a békehatalmak együttműködésének kell köszönni.

Ausztria-Magyarország és Oroszország ugyanazokat az önzetlen czélokat követik Keleten, ez az egyszerű és természetes magyarázata a két hatalom barátságos viszonyának.

Ezeket a nagyszerű és felette fontos nyilatkozatokat, melyek egész Európában mindenütt kétségtelenül a legnagyobb szenzációt fogják kelteni, a miniszterelnök igazán fényes alakban és meggyőző beszédben tette. Az egész képviselőház egy jelentőségteljes történelmi esemény benyomása alatt állt és lelkesült helyesléssel jutalmazta b. Bánffy miniszterelnök fejtegetéseit.

A mai nappal a keleti kérdés más, feltétlenül békés stádiumba lépett.

Politikai hír.

Kvóta tárgyalás.

A kvóta-tárgyalások dolgában a mai nap eseménye az, hogy Böcsből megérkezett az osztrák

TÁRGZA.

À la Mark Twain.

— Az „Arizona Kicker“-nek üdvözlétül. —

Írta: D' Amant Leó.

Csieső Tyuk Balambér, akinek az a különös ösmertető jele, hogy az unokaöcsém, tegnap jött meg Kaliforniából.

Csupán csak azért említem fel, hogy ő a kaliforniai egyesült majomterjesztő vállalatok vezérigazgatója, mert üzleti utban jár Európában. Ellenben Kaliforniában már minden jó nevelésű családban van majom, mondja ő s nálunk alig találni egy nehányat, azokról sem vallják be, hogy ő az!

Miután a szokásos üdvözlöteken keresztül a székéről pedig leesett: elmagyarázta, hogy mekkora árváltozásoknak vannak álvetteve a selyem majmok, a közönséges farkagom, a csimpánz, az orangutang, a mandrill és tudj' Istók még miféle esoda majmok. Nagy érdeklődéssel hallgattam; hogyan? hisz engem akar megbízni a vezérképviselőtől, Európára és a közönség falvakra nézvést meg is állapodtunk már, évi fizetésem három mandrill és két orangutang lesz a kotrecekkel együtt. A jutalékokat zsonge koru csimpánzokra convertálják, míg utköltégeimet selyem-majmokkal egyenlítik ki.

A vasuti pénztárnál első osztályu jegyet fogok

kérni Nagy-Majom állomásig, mert ott lesz a főraktárunk s részben csimpánzókkal, részben pedig egyáltalán nem fogok fizetni.

Ép a majomipar fellendülése ügyében folytatott társalgások derekára hágtunk, a mikor rövid 4 órai párbeszélgetésünk véget ért, melynek betetőzéséül ama, mondhatom nagyfontosságú conclusióra jutottam, hogy Csieső Tyuk Balambér barátom elévületlen érdemeket, meg egy elévült érmet szerzett magának a majmok terén. A kaliforniai iparhatóságok vezérképviselében kiküldött vadász (de van azért ott tök-ász, és makk-ász is!) — t. i. ezek, már mint a vadászok itékeznek Kaliforniában élők és meg nem haltak fölött — neki a majomrend helyett a malomrendet hozta. E rend akkor tájt nagy rendetlenséget csinált, mert ugyanott egy malomiparos a majomrendet kapta meg, s kézzel lábbal, talán négy közláb is tiltakozott az inszinuáció ellen, míg a barátságos idegenek tömkelegéből kibontakozó egyhangú vélemény őt ki nem dobta a világűr gőzpontjától északkeletről számított 436 fokának közepére, innen elment haza, ott lakott a szomszédban. (Azt történeti is egy olyan embertől hallottam, a ki nekem maga mesélte el.)

E pillanatban egy bájos kis leányka lépett a terembe s én Csieső Tyuk Balambér jobb külső tyukszemére hágtam, háptogtam: Engedd meg, hogy unokabagodat, Margit kisasszonyt bemutassam!

— Nagy öröm az nekem, hogy elvögre szem-

től szembe látom magát! — motyogta Balambér. (Margit bájos pukkedlit vágott.)

— Kisasszony! szereti a majmokat? — rebogta Balambér.

A kis leány azt hitte, hogy Amerikában így társulognak az emberek, nagy bensőséggel tolmácsolta a majmok iránt táplált érzelmek tárházát, melynek folyamán az érdeklődő hallgatóság amugy is megtudja azt — a mit én nem.

Épen jour volt aznap (magyarul: nap volt aznap) s így örömet látták „Mufit“ a ki mellékfoklalkozásra nézvést fess fiu és a Zsóffy Laczi névre sem igen hallgat el, különösen, ha felöntött a garatra. Igaz ugyan, hogy ez néha ritkán, sokszor azonban gyakran megtörténik; de minkány gyerek volt, mint mondani szokták és kamáslit, selyem mellényt, fehér szegfüvel sohasem viselt, alarczos bálokra csak hosszas, másfélszéri unszolásra, akkor is szívesen ment el. Mindozt azért fontos felomlitenem, mert ez megosik máskor is, mással is, no meg aztán valljuk be őszintén (őszintén így tesz), hogy a barátja, kinek nevét csak azért hallgatják el, nehogy, önök is megtudják, hogy Sivának hívják (ha ugyan hívják; mert, bár hivatalnok volt, mindenüvé hivatalnuk ment). Szívesen járt társaságba, bár szívtelen volt a végletekig (különösen, a mikor három „ász“ vagy banda volt a kezében.)

(Vége köv.)

A brassói portland cement-gyár

ajánlja legkitünőbb

* PORTLAND CZEMENTJÉT *

felelősség mellett folyton egyenlő és teljesen megbízható minőségben, bármely vasuti állomáshoz szállítva, a legolesőbb árban.

Kézdi-Vásárhelytt kapható: K. Császár József urnál, S.-Szent-Györgyön: Ferencz Lajos és Császár Gyula uraknál.

22 15—48

SCHISSER PÁL

első nagy kárpitos-butor-raktárában
Kézdi-Vásárhelytt

nagy választékban kaphatók a legszolidabban munkált ruganyos szalon-butorok minden minőségben. Teljes garnitúrák: egy kanapé, 6 drb karosszék 100 frtól feljebb, ezenkívül mindenféle divány ottománok, faragott, tömören hajlitott faszékek és függőny-tartók, tükrök, toilett-asztalok, lószőr és tengerifü matrácok, és sodronyágybetétek galvanizált sodronyból tömör fakerettel és vasalással, egy nagy ágyra darabja 9 frt. Összehajtható vas-ágyak 23 rugós matráczezel.

Az üzlethelyiség a kaszinó-épület földszintjén van.
(89 2—100)

Legbiztosabb szer

székrekedés, étvágytalanság, gyomorfájás és az ebből eredő bajok

ellen a Zenke Zoltán

nővénytörvény
gyomor-likör
készítménye.

Használati könyvvel együtt egy üveg ára

40 és 80 kr.

Kapható Kézdi-Vásárhelyen: Török Bálint, Balogh Gyula, Jancsó K. és fia, Hamar Zoltán, László Zoltán urak fűszerüzleteiben, továbbá a készítőnél utánvét mellett H.-M.-Vásárhelyen.

Csak a „barát” védjeggyel ellátott valódi! A nagyméltóságú m. kir. kereskedelmi, valamint oszt. és ker. miniszter urak által kihirdetve törv. védve.

„Barát italk”

HIRDETÉSEK

lapunk kiadóhivatalába olcsó áron felvételnek.

Háromszék. megye alispánja.

Sz. 11142—97.

Árlejtési hirdetmény.

Kézdi-Vásárhelyen a kir. törvény szék szomszédságában a kis-gyakorló téren felépített új laktanya udvarán egy lószoraktár felépítőse 1734 frt 51 k. költség erejéig engedélyezve lévén — ezen munkálat kivételnek biztosítása céljából az 1897. évi május hó 25-ik napjának délelőtt 9 órájára a vármegyei alispáni irodában tartandó zárt ajánlati versenytárgyalás hirdetik.

A versenyezni óhajtok felhívának, hogy a fennebbi munkálat végrehajtásának elvállalására vonatkozó zárt ajánlataikat a kitűzött nap föl 9 óráig a vármegyei pénztárhoz annyi val inkább igyekezzenek beadni, mivel a későbbben érkezettek figyelembe nem fognak vétetni.

Az ajánlathoz az általános feltételekben elcirt — az engedélyezett költség összeg 5 százalékának megfelelő bánatpénz lesz csatolandó.

A szóban forgó munkálatra vonatkozó műszaki művelet és részletes feltételek a vármegyei alispáni hivatalnál, a vármegyei főszámvevőnél megtekinthetők.

Sepsi-Szentgyörgyön, 1897. évi május 10-én.

Alispán helyett
Szentiványi Miklós,
főjegyző.

(92 1—3)

Ki iszik
Kathreiner-féle
Kneipp-maláta-kávét?

Mindenki a ki félti az egészségét és mégsem akar lemondani a kávé megszokott kellemes élvezetéről. Mert a Kathreiner-kávé hozzájárul az idegizgató bakkávének általánosan ismert és rendes használatnál annyira egészségrontó hatása. *****

Mindenki a kinek egészségét valami megromtotta. Különösen ideg- és gyomorbántalmakban szenvedőknek sok ezer esetben a legegészségesebb és a legkönnyebben megemészthető italnak bizonyult a tiszta Kathreiner-kávé. *****

Minden asszony és gyermek, a kinek gyöngye szervezete különösen jóté ny hatással van a tápláló Kathreiner-kávé s a kik kellemes, enyhe íze miatt, úgy bakkávével keverve, mint tisztán nagyon szeretik.

Mindenki a ki a háztartásban takarékos, de izletes és a mellett egészséges kávéitalt mégsem akar magától megvonni. Takarékossá isz nyomból is ajánlható a Kathreiner-kávé, akár bakkávéval vegyítve, akár tisztán. *****

A Kathreiner-féle Kneipp-maláta-kávé valóban egészségi és családi kávé, a mely szemekben a legjobb malátából készül; a bakkávé kedvelt ízét a Kathreiner-féle gyártási mód adja meg neki, a mely a leghíresebb szaktekintélyektől elismerve, minden művelt államban tért hódított. Csak a Kathreiner-kávé egyesíti magában a bakkávé kellemes ingerlő ízét és a maláta-kávének egészséges, orvosilag elismert és megerősített előnyeit.

Kérelem. Tévedések és megkárosodás kikerülése végett bevásárlás alkalmával tessék jól vigyázni az eredeti dobozra, a melyen ez a felírás van **Kathreiner.**

Az olyan csomagban, a melyen nincs rajta a Kathreiner név, hamisított kávé van.



„Gyereke jő!”

